

Additivi di Servizio - Impianto di Raffreddamento

Versione SA11/01

Valvoline™ Cooling System Cleaner

Prodotto concentrato per una pulizia rapida e semplice di radiatori e impianti di riscaldamento. Elimina e lega effettivamente i residui di olio e di grasso. Permea e elimina fanghi e residui di corrosione.

Applicazioni

Adatto a tutti gli impianti di raffreddamento di motori a benzina e diesel.

Per raffreddare il motore in modo altamente efficace dopo il cambio del liquido di raffreddamento.

Applicazione:

- migliorare le prestazioni del radiatore
- eliminare depositi dall'impianto di raffreddamento
- pulire il sistema di raffreddamento di olio motore contaminato (ad esempio, dopo un guasto della guarnizione o la riparazione del motore)

Istruzioni d'uso

Eliminare il liquido refrigerante sporco prima di pulire e poi riempire con acqua fresca. Applicare il prodotto di pulizia dell'impianto di raffreddamento Valvoline al radiatore e lasciare girare il motore alla temperatura d'esercizio per circa 30 minuti.

Svuotare il fluido sporco dall'impianto (in caso di un sistema di raffreddamento fortemente inquinato, ripetere la procedura). Risciacquare l'impianto di raffreddamento con acqua fresca.

Riempire l'impianto di raffreddamento dopo la pulizia; controllare la tenuta e la ventilazione.

Idoneo per circa 10 litri di liquido di raffreddamento.

Nota: in caso di contaminazione da olio, si consiglia di sostituire preventivamente le parti in gomma.

Caratteristiche & Vantaggi

Pulizia efficace

Elimina e lega tutti i residui contenenti olio e grassi. Inoltre, permea e elimina residui di fanghi e di corrosione dall'impianto di raffreddamento.

Prevenzione delle contaminazioni

Previene la contaminazione precoce del nuovo liquido di raffreddamento causata da residui o fanghi lasciati nell'impianto di raffreddamento.

Applicazione universale

Idoneo per tutti gli impianti di raffreddamento di motori a benzina e diesel.

INFORMAZIONI SUL PRODOTTO



Keeping the world moving since 1866™

Valvoline è attiva in oltre 100 Paesi in tutto il mondo, come produttore, distributore e leader di mercato per prodotti e servizi di elevata qualità automobilistici e industriali. I suoi prodotti comprendono lubrificanti automobilistici; fluidi per trasmissioni; oli per ingranaggi; lubrificanti idraulici; prodotti chimici automobilistici; prodotti speciali; grassi; e prodotti per impianti di raffreddamento.

Per ulteriori informazioni relative ai prodotti, programmi e servizi di Valvoline visitate www.valvolineeurope.com

Proprietà Tipiche

Le caratteristiche e proprietà tipiche si basano sulla produzione attuale. Sebbene la produzione futura si conformerà sempre alle specifiche Valvoline, potrebbero verificarsi eventuali variazioni in queste caratteristiche.

Pulizia dell'impianto di raffreddamento	
Aspetto	Incolore e nebuloso
Peso specifico @ 20°C	1,03
Punto d'infiammabilità, ° C	> 100

**Queste informazioni sono valide solo per prodotti fabbricati nelle seguenti località:
Europa**

Salute & Sicurezza

E' improbabile che questo prodotto presenti rischi significativi per la salute o la sicurezza quando è utilizzato correttamente nell'applicazione raccomandata e sono applicati buoni standard di igiene personale. Fare riferimento alla Scheda di Sicurezza (SDS) disponibile su richiesta presso il vostro ufficio vendite di area o tramite internet <http://msds.valvoline.com>

Proteggere l'ambiente

Portare sostanze chimiche usate ad un punto di raccolta autorizzato. Rispettare le norme locali. Non scaricare in fognature, sul suolo o nell'acqua.

Stoccaggio

Si raccomanda di stoccare tutti gli imballi coperti e all'interno. Conservare il contenitore ben chiuso in un luogo fresco, asciutto e ben ventilato. I prodotti devono essere conservati all'interno e non esposti alla luce solare diretta e alle alte temperature. Evitare condizioni di congelamento.

Sostituisce –

™ Marca Registrata di Valvoline, depositata in vari Paesi ©2017

Si ritiene che tutte le dichiarazioni, le informazioni e dati pubblicati in questo documento siano accurati e affidabili ma non costituiscono un garanzia esplicita o implicita di commerciabilità o idoneità per un particolare scopo, e nemmeno una rappresentazione esplicita o implicita per la quale la Ellis Enterprises BV ed i suoi affiliati assumono responsabilità legale.

Additivi di Servizio - Impianto di Raffreddamento

Versione: SA10/01

Valvoline™ Cooling System Stop Leak

Sigillante per impianti di raffreddamento. Protegge efficacemente l'impianto di raffreddamento e i canali di raffreddamento del motore contro danni alla tenuta.

Applicazioni

Adatto a tutti gli impianti di raffreddamento di motori a benzina e diesel. Anche per impianti di raffreddamento a circuito chiuso.

Interamente compatibile con tutti i tipi di antigelo e liquidi di raffreddamento.

Non ha effetti nocivi su gomma, plastica, leghe e metalli non ferrosi.

Da applicare in caso di

- perdite dalle guarnizioni di testa dei cilindri
- perdite dai collegamenti dalle tubazioni di raffreddamento
- crepe finissime nel radiatore, nella testa cilindri o nel blocco motore.

Istruzioni d'uso

Togliere il tappo di riempimento dal radiatore, avviare il motore e impostare il sistema di riscaldamento al massimo. Attendere che il liquido di raffreddamento inizia a scorrere.

Agitare la bottiglia e versare il contenuto nell'impianto di raffreddamento del motore.

Riempire l'impianto di raffreddamento con il liquido di raffreddamento fino alla massima capacità (attenzione a non sovraccaricare) e rimettere il tappo. Dopo il riempimento, lasciare girare il motore al minimo per altri 10 minuti e fare una prova su strada.

Controllare il livello del liquido di raffreddamento, la ventilazione e la tenuta dell'impianto; una volta raffreddato, scaricare l'impianto.

Idoneo per 10 litri di liquido di raffreddamento. Per camion, si consiglia un rapporto max. di 1:100.

Caratteristiche & Vantaggi

Effetto diretto

Valvoline Cooling System Stop Leak (Prevenzione perdite dall'impianto di raffreddamento) ha un impatto subito dopo la sua applicazione.

Rende sicuro il funzionamento dell'impianto di raffreddamento

Previene efficacemente la perdita di liquido di raffreddamento sigillando le finissime crepe nel radiatore e impedendo la sudorazione del sigillante. Non blocca i canali di raffreddamento

Risultato permanente

Progettato per chiudere crepe e perdite in modo permanente.

Facile da usare

E' applicato semplicemente aggiungendo il prodotto al liquido di raffreddamento nel radiatore. Non sono richiesti utensili o attrezzature specializzati.

INFORMAZIONI SUL PRODOTTO



Keeping the world moving since 1866™

Valvoline è attiva in oltre 100 Paesi in tutto il mondo, come produttore, distributore e leader di mercato per prodotti e servizi di elevata qualità automobilistici e industriali. I suoi prodotti comprendono lubrificanti automobilistici; fluidi per trasmissioni; oli per ingranaggi; lubrificanti idraulici; prodotti chimici automobilistici; prodotti speciali; grassi; e prodotti per impianti di raffreddamento.

Per ulteriori informazioni relative ai prodotti, programmi e servizi di Valvoline visitate www.valvolineeurope.com

Proprietà Tipiche

Le caratteristiche e proprietà tipiche si basano sulla produzione attuale. Sebbene la produzione futura si conformerà sempre alle specifiche Valvoline, potrebbero verificarsi eventuali variazioni in queste caratteristiche.

Prevenzione perdite dall'impianto di raffreddamento

Aspetto	Liquido nebuloso color marrone
Peso specifico @ 20°C	1,02
Punto d'infiammabilità, ° C	> 100

Queste informazioni sono valide solo per prodotti fabbricati nelle seguenti località: Europa

Salute & Sicurezza

E' improbabile che questo prodotto presenti rischi significativi per la salute o la sicurezza quando è utilizzato correttamente nell'applicazione raccomandata e sono applicati buoni standard di igiene personale. Fare riferimento alla Scheda di Sicurezza (SDS) disponibile su richiesta presso il vostro ufficio vendite di area o tramite internet <http://msds.valvoline.com>

Proteggere l'ambiente

Portare sostanze chimiche usate ad un punto di raccolta autorizzato. Rispettare le norme locali. Non scaricare in fognature, sul suolo o nell'acqua.

Stoccaggio

Si raccomanda di stoccare tutti gli imballi coperti e all'interno. Conservare il contenitore ben chiuso in un luogo fresco, asciutto e ben ventilato. I prodotti devono essere conservati all'interno e non esposti alla luce solare diretta e alle alte temperature. Evitare condizioni di congelamento.

Sostituisce –

™ Marca Registrata di Valvoline, depositata in vari Paesi ©2017

Si ritiene che tutte le dichiarazioni, le informazioni e dati pubblicati in questo documento siano accurati e affidabili ma non costituiscono un garanzia esplicita o implicita di commerciabilità o idoneità per un particolare scopo, e nemmeno una rappresentazione esplicita o implicita per la quale la Ellis Enterprises BV ed i suoi affiliati assumono responsabilità legale.